14911

Übersetzung

Generalstaatsanwaltschaft der Russischen Föderation

Militärhauptstaatsanwaltschaft

21.11.1997

Nr. K-96635

103160 Moskau, K-160, Cholsunow per. 14

Rehabilitationsbescheinigung

Herr/Frau

KRUSCHINSKI, WILLI THEODOROWITSCH

Geburtsjahr und -ort

1884 in Bentschen, Polen

Staatsangehörigkeit

deutsch

Nationalität

Deutscher

Vor Inhaftierung wohnhaft:

in Bentschen, Polen

letzter Arbeitgeber vor der Inhaftierung/beschäftigt als: Inhaber einer Bäckerei und

eines Konditorei-Geschäfts

wann inhaftiert:

am 25.02.1945

wann und durch wen verurteilt/verfolgt: am 05.03.1945 durch das Militärtribunal

der 16. Luftarmee

der Verurteilung zugrundeliegende Paragraphen und Strafmaß

(Grund- und Zusatzstrafen):

gem. Art. 1 des Erlasses des Präsidiums des

Obersten Sowjet der UdSSR vom 19.04.1943

Höchststrafe - Tod durch Erschießen

Datum der Haftentlassung:

das Urteil wurde am 20.03.1945 vollstreckt

Gemäß Artikel 3 des Gesetzes der Russischen Föderation "Über die Rehabilitierung von Opfern politischer Repressionen" vom 18. Oktober 1991 wurde Herr/Frau *Kruschinski, Willi Theodorowitsch* rehabilitiert.

Anmerkung: Die Entscheidung über die Rehabilitierung kann nicht als Grundlage für nicht im Einklang mit den geltenden gesetzlichen Bestimmungen und internationalen Verpflichtungen stehende Vermögensansprüche deutscher Staatsangehöriger dienen.

Leiter der Abteilung Rehabilitierung

der Militärhauptstaatsanwaltschaft:

[Siegel, Unterschrift]

L.P. Kopalin

[Bitte beachten: Die Namensschreibung auf diesem Formblatt erfolgt aufgrund der Schreibweise im russischen Original. Bei der Rückübertragung in lateinische Buchstaben kann es daher u.U. zu kleineren Unterschieden in der Schreibweise kommen.]



ГЕНЕРАЛЬНАЯ ПРОКУРАТУРА РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

Г Л А В Н А Я ВОЕННАЯ ПРОКУРАТУРА

«₩» ноября

СПРАВКА (о реабилитации)

№ <u>К-96635</u> 103160, Москва. К-160, Хользунов пер., д.14

Гражданин(ка) КРУШИНСКИЙ ВИЛЛИ ТЕОДОРОВИЧ
Год и место рождения 1884 г. г.Бенчен /Польша/
Гражданин(ка) какого государства Германии
Национальность немец Место жительства до ареста г.Бенчен
/Польна/
Место работы и должность (род занятий) до ареста владелец хлебопеказ
ни и кондитерского магазина
Дата ареста 25 февраля I945 года
Когда и каким органом осужден(а) /репрессирован(а)/ 5 марта 1945 года
Военным трибуналом 16 Воздушной армии
Квалификация содеянного и мера наказания (основная и
дополнительная) ст. І Указа Президиума Верховного Совета СССР от
19 апреля 1943 года к высшей мере уголовного наказания-расстрелу
Дата освобождения приговор приведен в исполнение 20 марта 1945
На основании ст.3 Закона РФ "О реабилитации
жертв политических репрессий" от 18 октября 1991 года гражданин(ка)
Крушинский Вилли Теодорович
реабилитирован(а).
ПРИМЕЧАНИЕ: Решение о реабилитации не может служить основой для
имущественных требований граждан Германии, идущих вразрез с действующим

Нанальник отдела реабилитации Навной военной прокуратуры It sulter

законодательством и международными обязательствами.

Л.П.Копалин